

Bản án số: 142/2019/HS-PT

Ngày: 07– 11– 2019

NHÂN DANH

**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH TÂY NINH**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Bình.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Duy Lâm;

Bà Võ Thị Hồng Mai.

- Thư ký phiên tòa: Bà: Lâm Thị Nguyễn - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa:

Ông Nguyễn Hoàng Việt - Kiểm sát viên.

Ngày 07 tháng 11 năm 2019 tại Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 123/2019/TLPT-HS ngày 03 tháng 9 năm 2019 đối với bị cáo Nguyễn Quốc V do có kháng cáo của bị cáo đối với Bản án hình sự sơ thẩm số: 34/2019/HS-ST ngày 24 tháng 7 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện DMC, tỉnh Tây Ninh.

Bị cáo có kháng cáo:

Nguyễn Quốc V, sinh năm 1982, tại tỉnh Tây Ninh; nơi cư trú: Khu phố NL, phường NT, thành phố TN, tỉnh Tây Ninh; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; nghề nghiệp: Tài xế; trình độ văn hóa: 12/12; con ông Nguyễn Văn H và bà Nguyễn Thị Xuân H1; vợ Đỗ Thị Thu Th; con: 03 người; tiền án, tiền sự: Không; Nhân thân: Năm 2011 bị Tòa án nhân dân huyện Dương Minh Châu xử phạt 03 năm tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 05 năm về tội “Vi phạm quy định về điều khiển phương tiện giao thông đường bộ”, đã được xóa án tích; bị cáo tại ngoại có mặt.

Bị hại: Ông **Nguyễn Bá H3**, sinh năm 1962 (đã chết).

Người đại diện hợp pháp của bị hại: Chị **Nguyễn Thị Thanh Tr**, sinh năm 1988; địa chỉ: Ấp NA, xã BN, Huyện DMC, tỉnh Tây Ninh (có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà **Phan Ngọc H4**, sinh năm 1964; địa chỉ: Khu phố 5, phường LT, quận TĐ, Thành phố Hồ Chí Minh. Tòa không triệu tập.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 06 giờ 30 phút ngày 16-02-2019, bị cáo Nguyễn Quốc V điều khiển xe ô tô biển số 54Y-0211 lưu thông trên đường 781 theo hướng từ xã BN, huyện DMC, tỉnh Tây Ninh đến thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh, V điều khiển xe chuyển hướng không chú ý quan sát nên xảy ra va chạm với xe mô tô biển số 70E1-176.81 do ông Nguyễn Bá H3, sinh năm 1962, cư trú tại Ấp NA, xã BN, Huyện DMC, tỉnh Tây Ninh lưu thông cùng chiều. Hậu quả làm ông H3 tử vong.

Tại cơ quan điều tra Công an huyện DMC, tỉnh Tây Ninh, Nguyễn Quốc V đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 229/KL-KTHS ngày 20-02-2019 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an Tây Ninh kết luận: Nguyên nhân tử vong của nạn nhân Nguyễn Bá H3, là do chấn thương vùng kín ngực, bụng là dập phổi, vỡ gan.

Bản kết luận giám định số 243/KL-KTHS ngày 19-02-2019 của Phòng Kỹ thuật hình sự, Công an tỉnh Tây Ninh kết luận:

Mẫu máu ghi thu của ông Nguyễn Bá H3, có nồng độ cồn trong máu là 12,421mg/100ml.

Mẫu máu ghi thu của bị cáo Nguyễn Quốc V, không có nồng độ cồn trong máu.

Bản kết luận định giá tài sản số 19/KLĐG-HĐĐG ngày 23-5-2019 của Hội đồng định giá trong Tổ tụng hình sự Huyện DMC kết luận: Xe mô tô nhãn hiệu SUZUKI, loại AXELO, màu xanh trắng, biển số 70E1-176.81 đăng ký lần đầu ngày 29-10-2013, xe đã qua sử dụng tại thời điểm ngày 16-02-2019 có giá trị hư hỏng là 3.360.000 đồng.

Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo đã bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 20.000.000 đồng.

Tại bản án hình sự sơ thẩm số: 34/2019/HS-ST ngày 24 tháng 7 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện DMC, tỉnh Tây Ninh đã xử:

Căn cứ điểm a, khoản 1 Điều 260; các điểm b, s khoản 1 Điều 51; Điều 38, Điều 50 của Bộ luật Hình sự:

1. Tuyên bố bị cáo Nguyễn Quốc V phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, xử phạt bị cáo Nguyễn Quốc V 15 (mười lăm) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành hình phạt.

Về hình phạt bổ sung: không áp dụng.

2. Về bồi thường thiệt hại: Căn cứ Điều 46 của Bộ luật hình sự; các Điều 585, 589, 591, 601 của Bộ luật dân sự: Chấp nhận một phần yêu cầu của bị hại; bị cáo Nguyễn Quốc V có nghĩa vụ phải bồi thường thiệt hại: Tồn thất về tinh thần cho

04 con của ông Nguyễn Bá H3, tiền sửa chữa tài sản bị hư hỏng, tổng cộng là 43.360.000 (bốn mươi ba triệu, ba trăm sáu mươi nghìn) đồng, (Trong đó, gồm tiền sửa chữa tài sản bị hư hỏng là 3.360.000 đồng, tiền tổn thất về tinh thần 40.000.000 đồng).

Ngoài ra án sơ thẩm còn tuyên xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Ngày 26 tháng 7 năm 2019, bị cáo Nguyễn Quốc V có đơn kháng cáo, nội dung xin được giảm nhẹ hình phạt và cho hưởng án treo với lý do: Bị cáo là lao động chính trong gia đình, bị cáo có vợ và 03 con nhỏ, đứa nhỏ nhất mới lên 01 tuổi. Bị cáo đã bồi thường cho gia đình bị hại 20.000.000 đồng và sẽ tiếp tục bồi thường cho bị hại.

Tại phiên tòa, bị cáo giữ nguyên nội dung kháng cáo và bồi thường cho phía bị hại chi Tr số tiền theo như án sơ thẩm đã buộc bị cáo bồi thường là 43.360.000 đồng.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Tây Ninh đề nghị: Chấp nhận 01 phần yêu cầu kháng cáo của bị cáo; sửa bản án sơ thẩm theo hướng giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo. Xử phạt bị cáo từ 09 tháng đến 12 tháng tù.

Bị cáo không tranh luận.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Xin được giảm nhẹ hình phạt và cho hưởng án treo để có điều kiện lo cho gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Xét các hành vi, quyết định của người tiến hành tố tụng và cơ quan tiến hành tố tụng của cấp sơ thẩm đều hợp pháp. Tại phiên tòa phúc thẩm, bị cáo Nguyễn Quốc V xác định trong quá trình điều tra, truy tố và xét xử vụ án tại cấp sơ thẩm không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của người tiến hành tố tụng và cơ quan tiến hành tố tụng của cấp sơ thẩm.

[2] Xét yêu cầu kháng cáo của bị cáo Nguyễn Quốc V xin được giảm hình phạt cho hưởng án treo:

2.1. Về tội danh: Khoảng 06 giờ 30 phút ngày 16-02-2019, bị cáo Nguyễn Quốc V điều khiển xe ô tô biển số 54Y-0211 lưu thông trên đường 781 theo hướng từ xã BN, Huyện DMC, tỉnh Tây Ninh đến thành phố Tây Ninh, tỉnh Tây Ninh, V điều khiển xe chuyển hướng không chú ý quan sát nên xảy ra va chạm với xe mô tô biển số 70E1-176.81 do ông Nguyễn Bá H3 lưu thông cùng chiều. Hậu quả làm ông H3 tử vong.

2.2. Bản án Hình sự sơ thẩm số: 34/2019/HS-ST ngày 24 tháng 7 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện DMC xét xử bị cáo Nguyễn Quốc V về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”, theo điểm a, khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, không oan.

[3] Vụ án mang tính chất nghiêm trọng. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, khi điều khiển xe chuyên hướng không chú ý quan sát đã vi phạm khoản 4 Điều 8 và khoản 2 Điều 15 của Luật giao thông đường bộ hậu quả để lại làm ông Nguyễn Bá H3 tử vong, gây mất mát, đau thương cho gia đình nạn nhân; hành vi này đã xâm phạm đến trật tự, an toàn công cộng tại địa phương.

[4] Khi quyết định hình phạt, Tòa án cấp sơ thẩm đã xem xét các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo như: Thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, tự nguyện bồi thường thiệt hại, khắc phục hậu quả, hoàn cảnh kinh tế gia đình khó khăn, bị cáo là lao động chính trong gia đình để nuôi 03 con, lớn nhất sinh năm 2007, nhỏ nhất sinh năm 2018, mẹ bị cáo trên 60 tuổi, vợ không có việc làm do đang nuôi con nhỏ, các tình tiết để giảm nhẹ thuộc khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự; về phía người bị hại có phần lỗi khi tham gia giao thông đã uống rượu, có nồng độ còn là 12,421mg/10ml xử phạt bị cáo 15 tháng tù là tương xứng với tính chất và mức độ hành vi phạm tội của bị cáo gây ra; phù hợp với quy định tại điểm b, s khoản 1, 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo đã bồi thường tiếp số tiền 43.360.000 đồng cho phía bị hại chị Tr nên Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ cho bị cáo 01 phần mức hình phạt, không chấp nhận yêu cầu kháng cáo của bị cáo xin hưởng án treo.

[5] Từ những phân tích nêu trên, chấp nhận 01 phần yêu cầu kháng cáo của bị cáo Nguyễn Quốc V; chấp nhận đề nghị của Kiểm sát viên; Sửa bản án sơ thẩm.

[6] Về án phí: Theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, do kháng cáo được chấp nhận nên bị cáo Nguyễn Quốc V không phải chịu tiền án phí hình sự phúc thẩm.

[7] Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355 và Điều 357 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

2. Chấp nhận 01 phần yêu cầu kháng cáo của bị cáo Nguyễn Quốc V.

3. Sửa Bản án Hình sự sơ thẩm số: 34/2019/HS-ST ngày 24 tháng 7 năm 2019 của Tòa án nhân dân huyện DMC, tỉnh Tây Ninh.

4. Căn cứ điểm a, khoản 1 Điều 260; các điểm b, s khoản 1 Điều 51; Điều 54; Điều 38 của Bộ luật Hình sự.

Xử phạt bị cáo Nguyễn Quốc V 09 (chín) tháng tù về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”. Thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án.

5. Về bồi thường thiệt hại: Căn cứ Điều 46 của Bộ luật hình sự; Các Điều 585; 589; 591 và 601 của Bộ luật dân sự.

Ghi nhận bị cáo V đã bồi thường cho phía bị hại chi Tr tổng cộng số tiền 63.360.000 đồng. Chi Tr không yêu cầu thêm gì.

6. Về án phí hình sự phúc thẩm: Bị cáo Nguyễn Quốc V không phải chịu.

7. Các quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị phúc thẩm.

8. Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Vụ GDKT 1 (TANDTC);
- VKSND. TTN;
- TAND. huyện DMC;
- Công an huyện DMC; ;
- Chi cục THADSH. huyện DMC;
- Phòng lý lịch STP. TTN;
- Phòng KTNV. TATTN;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu tập án HSPT.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(Đã ký)**

Nguyễn Văn Bình